

Zápis č. 12/12/2020 z riadneho rokovania Rady Rozhlasu a televízie Slovenska
9. decembra 2020 a 17. decembra 2020 so začiatkom o 13,00 h.

Prítomní členovia Rady RTVS: Igor Gallo, Ľubomír Guman, Dóra Hushegyiová, Jozef Chudík, Martin Kabát, Martin Kákoš, Jarmila Mikušová, Ildikó Nagy, Jozef Vozár

Hostia:

PhDr. Jaroslav Rezník – generálny riaditeľ RTVS

Mgr. Marek Knut – riaditeľ Sekcie GR RTVS

Radka Doehring – riaditeľka Sekcie ekonomiky RTVS

Mgr. Anton Šulík – riaditeľ Sekcie programových služieb STV

Mgr. Michal Dzurjanin – riaditeľ Sekcie programových služieb SRo

Vahram Chuguryan – riaditeľ Sekcie spravodajstva a publicistiky RTVS

Miesto konania: Zasadacia GR RTVS, 6. posch., Mýtna 1, Bratislava

9. decembra 2020

1. Otvorenie zasadnutia – schválenie programu rokovania

Rokovanie zvolal, otvoril a viedol predseda rady I. Gallo. Na začiatku rokovania privítal všetkých prítomných. Skonštatoval, že je prítomných 8 členov Rady RTVS a rada je schopná uznášať sa. Z rokovania sa ospravedlnila J. Mikušová.

Informoval, že návrh programu bol distribuovaný v zmysle rokovacieho poriadku a neprišla k nemu žiadna pripomienka.

Členovia Rady RTVS vyslovili všeobecný súhlas s týmto návrhom.

I. Gallo predložil návrh na uznesenie a dal o ňom hlasovať:

Uznesenie č. 124/2020:

1. Otvorenie zasadnutia – schválenie programu rokovania.
2. Kontrola plnenia uznesení prijatých Radou RTVS v predchádzajúcom období.
3. Operatívne informácie Rady RTVS a GR RTVS
4. Rámcová správa o činnosti RTVS, o. i.:
 - a) informácia o aktuálnom stave hospodárenia a plnenia programovej služby RTVS;
 - b) informácia o návrhu na prevod/prenájom majetku RTVS (*spravodajca J. Vozár*);
 - c) informácia o verejných obstarávaníach (*spravodajca J. Mikušová*);
 - d) informácia o zámere vstúpiť do zmluvného záväzku v zmysle par. 15 ods. 3 písm. h) zákona č. 532/2010 Z. z. o RTVS (*spravodajca J. Mikušová*);
 - e) informácia o zmluvách nad 10 000 eur uzavretých v predchádzajúcom období (čl. 7 ods. 2 Štatútu Rady RTVS) (*spravodajca M. Kabát*);
 - f) rôzne.
5. Správa o hospodárení a plnení záväzných ukazovateľov rozpočtu RTVS za III. štvrtrok 2020 (*spravodajca M. Kabát*)
6. Správa Rady RTVS k národnostnému vysielaniu RTVS v zmysle uznesenia Výboru NR SR pre kultúru a médiá č. 30 (*spravodajcovia D. Hushegyiová, I. Nagy a M. Kákoš*)
7. Návrh rozpočtu a programového konceptu Rozhlasu a televízie Slovenska na rok 2021 (*spravodajca Rozpočet: Dozorná komisia, spravodajca Programový koncept: J. Chudík a I. Gallo*)
8. Informácia o vianočnej programovej štruktúre RTVS (*spravodajcovia J. Chudík a Ľ. Guman*)
9. Návrh Dodatku č. 3A na rok 2020 k Zmluve č. 57/2017/M o zabezpečení služieb verejnosti v oblasti rozhlasového vysielania a televízneho vysielania na rok 2018-2022 (*spravodajca J. Mikušová*)
10. Návrh úpravy Rokovacieho poriadku Dorzornej komisie Rady RTVS (*spravodajca DK*)
11. Plán činnosti Rady RTVS na rok 2021 (*spravodajca I. Gallo*)
12. Sťažnosti a podnety
13. Rôzne

Za: 8 / I. Gallo, L. Guman, D. Hushegyiová, J. Chudík, M. Kabát, M. Kákoš, I. Nagy, J. Vozár /

Proti: 0

Zdržal sa: 0

Neprítomný: 1 / J. Mikušová /

Uznesenie bolo prijaté.

2. Kontrola plnenia uznesení prijatých Radou RTVS v predchádzajúcom období

I. Gallo skonštatoval, že uznesenia z ostatného rokovania nemajú charakter plnenia. K zápisu z ostatného rokovania neprišla žiadna pripomienka.

I. Gallo predložil návrh na uznesenie a dal o ňom hlasovať:

Uznesenie č. 125/2020:

Rada RTVS berie na vedomie správu o kontrole uznesení z predchádzajúceho obdobia.

Uznesenie	Vyhodnotenie	Poznámka
84./2011	Plní sa priebežne.	Predkladanie zmlúv nad 100 000 7 dní vopred.
28/2016	Plní sa priebežne.	Predkladanie správ: úhrady, súdne spory, plnenie záväzných ukazovateľov
109.	Nevyhodnocuje sa.	
110.	Nevyhodnocuje sa.	
111.	Nevyhodnocuje sa.	
112.	Nevyhodnocuje sa.	
113.	Nevyhodnocuje sa.	
114.	Nevyhodnocuje sa.	
115.	Nevyhodnocuje sa.	
116.	Nevyhodnocuje sa.	
117.	Nevyhodnocuje sa.	
118.	Nevyhodnocuje sa.	
119.	Nevyhodnocuje sa.	
120.	Nevyhodnocuje sa.	
121.	Nevyhodnocuje sa.	
122.	Nevyhodnocuje sa.	
123.	Nevyhodnocuje sa.	

Za: 8 / I. Gallo, L. Guman, D. Hushegyiová, J. Chudík, M. Kabát, M. Kákoš, I. Nagy, J. Vozár /

Proti: 0

Zdržal sa: 0

Neprítomný: 1 / J. Mikušová /

Uznesenie bolo prijaté.

3. Operatívne informácie Rady RTVS a GR RTVS

I. Gallo informoval, že 7.12.2020 si Dozorná komisia na svojom rokovaní zvolila za predsedu J. Vozára.

J. Rezník informoval, že sa pokračovalo v rokovaní na zabezpečenie ďalších zdrojov na financovanie RTVS. Informoval o stretnutí na MK SR aj za účasti p. ministerky. Takisto informoval o vyrokovaní sumy niečo cez 2 mil. € ako kompenzácie za výpadok pri úhradách za služby verejnosti. RTVS bola úspešná aj pri druhom projekte na vytvorenie kreatívneho centra.

I. Gallo požiadal, aby DK dostala bližšie informácie o kreatívnych centrách a požiadal aj DK o stanovisko. Ďalej informoval, že sa stretol s predsedom Slovenského syndikátu novinárov D. Modrovským aj ku téme Reportéri. Debatu označil za konštruktívnu a dohodol sa model spolupráce a odovzdávania informácií v budúcnosti.

4. Rámcová správa o činnosti RTVS

a. informácia o aktuálnom stave hospodárenia a plnenia programovej služby RTVS

R. Doehring odprezentovala aktuálne ekonomické informácie:

„RTVS k 30.11.2020 dosiahla celkové príjmy vo výške 158,72 mil.€, čo predstavuje 98,41 % plnenie ročného rozpočtu. Najvýznamnejší zdroj RTVS – daňové príjmy (úhrady za služby verejnosti) dosiahli k 30.11.2020 sumu 71,39 mil.€, čo predstavuje plnenie na 96,19 % ročného plánu. Vyššie percentuálne čerpanie vzniklo predovšetkým v dôsledku januárovej úhrady zamestnávateľov ako aj fyzických osôb za celý rok 2020. V porovnaní s mesačným plánom ide o vyššie čerpanie vo výške 422 tis.€. Do 30.11. 2020 RTVS obdržala 5,69 mil. € za staré dlhy týkajúce sa obdobia do 31.12.2019.

RTVS komunikuje s MK SR v súvislosti s dofinancovaním vyššieho výpadku na úhradách ako je rozpočtovaných 8 mil.€ v súvislosti s prijatím novely zákona č. 314/2019 Z.z., ktorá oslobodila od 1.1.2020 od platenia úhrady poberateľov dôchodkových dávok a dávok v hmotnej núdzi. Na základe poslednej aktuálnej analýzy ročný výpadok sa odhaduje vo výške 10,22 mil.€ t.j. vyšší výpadok vo výške 2,22 mil.€.

	počet	úľava	2020 - počet mesiacov výpadok	výpadok rok 2020	mesačne
Počet platiteľov 2,32 eur	291 329	2,32 €	12	8 110 599 €	675 883 €
Počet platiteľov 4,64 eur oslobodených od 01/2020	20 795	4,64 €	12	1 157 866 €	96 489 €
Počet platiteľov 4,64 eur oslobodených od 02/2020	6 337	4,64 €	11	323 440 €	29 404 €
Počet platiteľov 4,64 eur oslobodených od 03/2020	2 722	4,64 €	10	126 301 €	12 630 €
Počet platiteľov 4,64 eur oslobodených od 04/2020	2 783	4,64 €	9	116 218 €	12 913 €
Počet platiteľov 4,64 eur oslobodených od 05/2020	1 713	4,64 €	8	63 587 €	7 948 €
Počet platiteľov 4,64 eur oslobodených od 06/2020	791	4,64 €	7	25 692 €	3 670 €
Počet platiteľov 4,64 eur oslobodených od 07/2020	1 400	4,64 €	6	38 976 €	6 496 €
Počet platiteľov 4,64 eur oslobodených od 08/2020	5 342	4,64 €	5	123 934 €	24 787 €
Počet platiteľov 4,64 eur oslobodených od 09/2020	4 087	4,64 €	4	75 855 €	18 964 €
Počet platiteľov 4,64 eur oslobodených od 10/2020	1 570	4,64 €	3	21 854 €	7 285 €
Počet platiteľov 4,64 eur oslobodených od 11/2020	1 268	4,64 €	2	11 767 €	5 884 €
Výpadok k 30.11.2020	340 137			10 196 089 €	
Predpoklad - Počet platiteľov 4,64 eur oslobodených 12/2020	5 046	4,64 €	1	23 413 €	23 413 €
SPOLU:	345 183			10 219 503 €	925 766 €
Kompenzácia v rozpočte 2020				8 000 000 €	

Výpadok nad rozpočet	
----------------------	--

2 219 503 €	
-------------	--

Nedaňové príjmy predstavovali k sledovanému obdobiu 7,05 mil. € t.j. plnenie na 106,91 %. Plnenie sa pohybuje nad úrovňou mesačných plánov predovšetkým v reklame ako aj v ostatných príjmoch.

Z hľadiska grantov a transferov predstavuje tento príjem k 30.11.2020 sumu 38,04 mil. €, z čoho príjem zo Zmluvy so štátom na program predstavuje 23 mil.€ (STV 19 mil.€ a SRo 4,0 mil.€) a na investície 3 mil.€. RTVS v januári obdržala prvú splátku vyplývajúcu zo zmluvy so štátom a v auguste druhú splátku, čím dosiahla 100%ný príjem rozpočtovanej sumy. Vo februári RTVS obdržala dotáciu vo výške 4 mil.€ v súvislosti s prijatím vládneho uznesenia č. 638/2019 z 18.decembra 2019, ktorými Vláda SR poskytla RTVS finančné zdroje ako kompenzáciu časti výpadku úhrad za služby verejnosti v dôsledku sociálneho dosahu zákona č.340/2012 Z.z. o úhrade za služby verejnosti. V auguste RTVS obdržala aj kompenzáciu časti výpadku úhrad vo výške 8 mil.€, ktorú MK SR poskytlo RTVS na základe zákona č.468/2019 Z.z. o štátnom rozpočte na rok 2020. RTVS obdržala v roku 2020 finančné prostriedky v súvislosti s projektom obnovy administratívnej budovy Košice za účelom jej energetickej efektívnosti (eurofondy) vo výške 34 468 € (investície). RTVS v júli obdržala aj finančné prostriedky (bežný transfer) v súvislosti s projektom Hranice v srdci vo výške 8 453 €.

Celkové výdavky RTVS k 30.11.2020 predstavovali sumu 111,59 mil.€, t.j. 69,40 % plnenie ročného plánu.

Záväzné ukazovatele t.j. bežné výdavky predstavujú 103,83 mil.€ - plnenie na 69,91 % a kapitálové výdavky sú vo výške 7,75 mil. € - plnenie na 63,31 %.

Celkový prebytok bol vo výške 47,13 mil. €.

K sledovanému obdobiu boli záväzné ukazovatele dodržané.“

A. Šulík uviedol, že programová štruktúra sa napĺňa podľa plánu. Informoval o spôsobe výroby v súčasnej covidovej situácii, tak aby bolo všetko bezpečné.

M. Dzurjanin uviedol, že prioritami bolo výročie 17. novembra, pozvanie do Rádia_FM prijala prezidentka Z. Čaputová.

J. Chudík vyzdvihol diskusné relácie, ktoré išli v poslednom období v rozhlasovej časti.

V. Chuguryan za spravodajstvo uviedol, že stále dominuje téma Covid 19, venovali sa aj voľbe generálneho prokurátora, schvaľovaniu rozpočtu v NR SR a takisto všetkým dôležitým udalostiam vo svete.

I. Gallo sa spýtal, akým spôsobom je zabezpečená redakcia Reportéri z personálneho hľadiska, keďže odchádzajú L. Kokavcová a aj K. Začková.

V. Chuguryan odpovedal, že situácia je stabilizovaná, príspevky sú pripravené až do februára, obe spomenuté aj tak boli už na PNkách a relácie budú odvysielané.

I. Gallo požiadal, aby sa nezabudlo na inkriminovanú reportáž a bolo by vhodné, aby sa s ňou RTVS vysporiadala.

V. Chuguryan uviedol, že redaktorka dostala zoznam chýb, ktoré má odstrániť, p. redaktorka bude ešte dva mesiace pôsobiť v RTVS, takže nie je problém po opravení, reláciu odvysielat'.

M. Hajko za Sekciu športu uviedol, že aj túto časť RTVS ovplyvňuje Covid, ale pribúdajú prenosy z domácich športov, ktoré aj dosahujú dobrú sledovanosť.

M. Kákoš predložil návrh na uznesenie a dal o ňom hlasovať:

Uznesenie č. 126/2020:

Rada RTVS berie na vedomie informáciu o aktuálnom stave hospodárenia a plnenia programovej služby RTVS.

Za: 8 / I. Gallo, L. Guman, D. Hushegyiová, J. Chudík, M. Kabát, M. Kákoš, I. Nagy, J. Vozár /

Proti: 0

Zdržal sa: 0

Nepřítomný: 1 / J. Mikušová /
Uznesenie bolo prijaté.

b. informácia o návrhu na prevod/prenájom majetku RTVS

I. Gallo informoval, že materiál je predložený v zmysle § 8 ods. 1 písm. m) zákona č. 532/2010 o RTVS. Ide o jeden prenájom.

R. Doehring odprezentovala predložený návrh.

J. Vozár informoval, že DK prerokovala predložený zámer a odporúča ho schváliť.

I. Gallo predložil návrh na uznesenie a dal o ňom hlasovať:

Uznesenie č. 127/2020:

Rada RTVS v zmysle § 8 ods. 1 písm. m) zákona č. 532/2010 o RTVS v nadväznosti na § 12 ods. 2 a § 13 ods. 1 písm. h) zákona č. 176/2004 o nakladaní s majetkom verejnoprávnych inštitúcií, schvaľuje návrh na prenájom nehnuteľného majetku s nájomcom: Slovenský paralympijský výbor.

Nájomca: Slovenský paralympijský výbor

Predmet nájmu: nájom nebytových priestorov, ktoré sa nachádzajú v objekte RTVS, na Benediktího ul. č. 5, v Bratislave, 2. posch. (kancelárie) a 4. posch. (kancelárie) o celkovej výmere 313,00 m², nájom časti pozemku na Benediktího ul. č. 5 – 5 parkovacích miest o celkovej výmere 50,0 m² a nájom časti pozemku na Belopotockého ul. – 4 parkovacie miesta o celkovej výmere 50,0 m².

Účel užívania predmetu nájmu: kancelárie, parkovanie osobných motorových vozidiel.

Pôvodná doba nájmu	od 01.10.2018 na dobu neurčitú zmluva uzatvorená dňa 25.09.2018 (ZM1004668)
Navrhovaná doba nájmu Dodatok č. 3	od 01.01.2021 na dobu neurčitú (ZM1004668_3)
Pôvodná cena nájmu	24.366,30 eur bez DPH ročne – kancelárie (283,0 m ²) 6.078,00 eur bez DPH ročne – 9 parkovacích miest (100,0 m ²)
Navrhovaná cena nájmu	27.675,46 eur bez DPH ročne – kancelárie (313,0 m ²) 6.242,00 eur bez DPH ročne – 9 parkovacích miest (100,0 m ²)
Pôvodná cena nájmu za m ²	86,10 eur/m ² bez DPH ročne – kancelárie (283,0 m ²) 60,78 eur/m ² bez DPH ročne – 9 parkovacích miest (100,0 m ²)
Navrhovaná cena nájmu za m ²	88,42 eur/m ² bez DPH ročne – kancelárie (313,0 m ²) 62,42 eur/m ² bez DPH ročne – 9 parkovacích miest (100,0 m ²)
Pôvodná cena služieb	12.921,78 eur bez DPH ročne + spotreba el. energie za klíma jednotky – odpočtom z merača
Navrhovaná cena služieb	14.939,49 eur bez DPH ročne + spotreba el. energie za klíma jednotky – odpočtom z merača
Navrhovaná cena inventáru	-
Pôvodná výpovedná lehota	3 - mesačná
Nová výpovedná lehota	3 - mesačná
Inflačné zohľadnenie	Áno

Za: 7 / I. Gallo, Ľ. Guman, D. Hushegyiová, J. Chudík, M. Kabát, M. Kákoš,
J. Vozár /

Proti: 0

Zdržal sa: 0

Nepřítomní: 2 / J. Mikušová, I. Nagy /

Uznesenie bolo prijaté.

c. informácia o verejných obstarávaníach

M. Knut odprezentoval všetky prebiehajúce obstarávania z materiálu.

J. Vozár za DK skonštatoval, že sa materiálu podrobne venovali na DK a odporúča zobrať Rade RTVS na vedomie. Informoval o obstarávaníach, ktorým sa venovali podrobnejšie.

I. Gallo predložil návrh na uznesenie a dal o ňom hlasovať:

Uznesenie č. 128/2020:

Rada RTVS berie na vedomie informáciu o verejných obstarávaníach za predchádzajúce obdobie.

Za: 8 / I. Gallo, L. Guman, D. Hushegyiová, J. Chudík, M. Kabát, M. Kákoš, I. Nagy, J. Vozár /

Proti: 0

Zdržal sa: 0

Neprítomný: 1 / J. Mikušová /

Uznesenie bolo prijaté.

d. informácia o zámere vstúpiť do zmluvného záväzku v zmysle par. 15 ods. 3 písm. h)

M. Knut odprezentoval všetky predložené zámery.

M. Kabát uviedol, že všetky zámery boli predrokované na DK a odporúča rade, aby boli zobrať na vedomie. Informoval aj o niektorých zámeroch podrobnejšie.

I. Gallo predložil návrhy na uznesenia a dal o nich hlasovať:

Uznesenie č. 129/2020:

Rada RTVS berie na vedomie informáciu o zámere vstúpiť do zmluvného záväzku v zmysle § 15 ods. 3 písm. h) zákona č. 532/2010 Z. z. o RTVS.

Za: 8 / I. Gallo, L. Guman, D. Hushegyiová, J. Chudík, M. Kabát, M. Kákoš, I. Nagy, J. Vozár /

Proti: 0

Zdržal sa: 0

Neprítomný: 1 / J. Mikušová /

Uznesenie bolo prijaté.

e. informácia o zmluvách nad 10 000 eur uzavretých v predchádzajúcom období (čl. 7 ods. 2 Štatútu Rady RTVS)

M. Kabát informoval, že DK sa na rokovaní zaoberala niektorými zmluvami podrobnejšie. Informoval o podrobnostiach. Vyžiadali si podrobnejšie informácie k vybraným zmluvám.

Prebehla krátka diskusia na objasnenie konkrétností pri niektorých zmluvách.

I. Gallo predložil návrh na uznesenie a dal o ňom hlasovať:

Uznesenie č. 130/2020:

Rada RTVS prerokovala a berie na vedomie informáciu o zmluvách nad 10 000 € uzavretých od predchádzajúceho zasadnutia rady.

Za: 8 / I. Gallo, L. Guman, D. Hushegyiová, J. Chudík, M. Kabát, M. Kákoš, I. Nagy, J. Vozár /

Proti: 0

Zdržal sa: 0

Neprítomný: 1 / J. Mikušová /

Uznesenie bolo prijaté.

f.

Informácia o projekte Generál

J. Rezník informoval, že do RTVS dorazili nový scenár a aktualizovaný plán natáčania od producenta. Momentálne sa pracuje na dodatku č. 5, v ktorom nedôjde k navýšeniu prostriedkov zo strany RTVS a predpokladá, že budúci týždeň bude uzavretý.

I. Gallo predložil návrh na uznesenie a dal o ňom hlasovať:

Uznesenie č. 131/2020:

Rada RTVS prerokovala a berie na vedomie *Informáciu o aktuálnom stave projektu Generál.*

Za: 8 / I. Gallo, Ľ. Guman, D. Hushegyiová, J. Chudík, M. Kabát, M. Kákoš, I. Nagy,
J. Vozár /

Proti: 0

Zdržal sa: 0

Neprítomný: 1 / J. Mikušová /

Uznesenie bolo prijaté.

Rozhodnutie Rady RTVS o odvolaní v zmysle zákona č. 211/2000 Z. z. o slobode informácií

I. Gallo informoval, že Rada RTVS v zmysle § 8 bod 1 písm. p) zákona č. 532/2010 Z. z. o RTVS musí rozhodnúť o odvolaní zo dňa 25.11.2020 od EuroSpotrebiteľ, občianske združenie proti Rozhodnutiu RTVS o odmietnutí sprístupnenia požadovaných informácií zo dňa 09.11.2020.

J. Vozár, ako spravodajca, uviedol, že si preštudoval príslušný spis a aj judikatúru a navrhuje potvrdiť rozhodnutie RTVS. Podrobne odprezentoval predložený spis a o čo v ňom išlo.

I. Gallo predložil návrh na uznesenie a dal o ňom hlasovať:

Uznesenie č. 132/2020:

Rada RTVS v zmysle § 8 ods. 1 písm. p) zákona č. 532/2010 Z. z. o Rozhlase a televízii Slovenska a o zmene a doplnení niektorých zákonov a § 19 ods. 3 zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) a podľa § 59 ods. 2 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) zamietla odvolanie EuroSpotrebiteľ, občianske združenie so sídlom Sládkovičova 1222/73, 02404, Kysucké Nové Mesto, proti Rozhodnutiu Rozhlasu a televízie Slovenska (ďalej len „RTVS“), sp. zn.: 24/2020 o odmietnutí sprístupnenia požadovaných informácií zo dňa 09.11.2020 a potvrdzuje Rozhodnutie RTVS, sp. zn.: 24/2020 o odmietnutí sprístupnenia požadovaných informácií zo dňa 09.11.2020.

Za: 8 / I. Gallo, Ľ. Guman, D. Hushegyiová, J. Chudík, M. Kabát, M. Kákoš, I. Nagy,
J. Vozár /

Proti: 0

Zdržal sa: 0

Neprítomný: 1 / J. Mikušová /

Uznesenie bolo prijaté.

5. Správa o hospodárení a plnení záväzných ukazovateľov rozpočtu RTVS za III. štvrtrok 2020 (spravodajca M. Kabát)

R. Doehring odprezentovala predložený materiál a všetky ekonomické ukazovatele. Záväzné ukazovatele boli podľa nej splnené.

M. Kabát ako spravodajca uviedol, že záväzné ukazovatele sú naplnené, rovnako aj napĺňanie v jednotlivých príjmových kategóriách a je zámer ušetriť nejaké prostriedky a preniesť do ďalšieho obdobia, kedy sa očakávajú výpadky v niektorých kategóriách.

I. Gallo predložil návrh na uznesenie a dal o ňom hlasovať:

Uznesenie č. 133/2020:

Rada RTVS prerokovala a berie na vedomie *Správu o hospodárení a plnení záväzných ukazovateľov rozpočtu za III. štvrtrok 2020.*

Za: 8 / I. Gallo, Ľ. Guman, D. Hushegyiová, J. Chudík, M. Kabát, M. Kákoš, I. Nagy,
J. Vozár /

Proti: 0

Zdržal sa: 0

Neprítomný: 1 / J. Mikušová /

Uznesenie bolo prijaté.

I. Gallo pripomenul, že uznesením č. 92/2020 Rada RTVS určila, že sa vždy pri tejto správe bude prerokovávať aj odmena GR RTVS, okrem iného sa tam konštatuje: Rada RTVS bude určovať odmenu GR RTVS spravidla štvrťročne, vždy pri prerokúvaní správy o hospodárení a plnení záväzných ukazovateľov rozpočtu RTVS v zmysle § 15 ods. 3 písm. g) zákona č. 532/2010 Z. z. o RTVS. Spýtal sa DK, či sú nejaké zákonné dôvody na to, aby GR RTVS mal krátenú odmenu.

J. Chudík si myslí, že keďže boli splnené zákonné podmienky a hodnotenia aj v tomto štvrťroku sú pozitívne, tak by mala byť udelená odmena.

I. Gallo predložil návrh uznesenia a dal o ňom hlasovať:

Uznesenie č. 134/2020:

Rada RTVS v zmysle § 8 ods. 1 písm. c) a podľa § 16 ods. 7 zákona č. 532/2010 Z. z. o RTVS a čl. 3 ods. 4 Štatútu Rady RTVS priznáva GR RTVS odmenu za III. štvrťrok 2020 vo výške 100 % mzdy vyplatené za toto obdobie.

Za: 8 / I. Gallo, L. Guman, D. Hushegyiová, J. Chudík, M. Kabát, M. Kákoš, I. Nagy, J. Vozár /

Proti: 0

Zdržal sa: 0

Uznesenie bolo prijaté.

6. Správa Rady RTVS k národnostnému vysielaniu RTVS v zmysle uznesenia Výboru NR SR pre kultúru a médiá č. 30 (spravodajcovia D. Hushegyiová, I. Nagy a M. Kákoš)

I. Gallo uviedol, že uznesením VKM č. 30 zo 6.7.2020, VKM žiada Radu RTVS predložiť komplexnú správu a navrhnúť spôsoby ako naplniť literu zákona vo vzťahu k menšinovému vysielaniu. Na ostatnom rokovaní Rady RTVS sme prerokovali Konceptiu národnostného vysielania RTVS na roky 2021-2024 a M. Kákoš, D. Hushegyiová a I. Nagy pripravili návrh správy, ktorú Rada RTVS pošle do VKM.

J. Rezník skonštatoval, že v materiáli, ktorý rada prerokovala na ostatnom zasadnutí sú aj etapy tejto koncepcie a súčasťou predloženého rozpočtu je aj zapracované krytie prvej etapy tejto koncepcie.

M. Kákoš prečítal predloženú správu:

„Podľa zákona č. 532/2010 o RTVS do hlavnej činnosti verejnoprávneho vysielateľa patrí aj: „vysielanie obsahovo a regionálne vyvážených programov v jazykoch národnostných menšín a etnických skupín žijúcich na území Slovenskej republiky v časovom rozsahu zodpovedajúcom národnostnému a etnickému zloženiu obyvateľstva Slovenskej republiky“. Preto sa Rada RTVS touto problematikou zaoberá kontinuálne. Dlhodobo nepovažuje stav národnostného vysielania (najmä v televíznej časti RTVS) za optimálny, o čom svedčia viaceré kritické pripomienky v hodnotení vysielania, ktoré sú súčasťou výročnej správy RTVS. Vo vyhodnotení plnenia programových služieb za rok 2019 v STV Rada RTVS konštatovala : „**Národnostné vysielanie verejnoprávnej televízie potrebuje absolútne nový koncept, nových interných aj externých spolupracovníkov, ako aj pevný vysielací čas.**“ V rozhlasovom vysielaní je situácia omnoho uspokojivejšia aj vďaka samostatnej programovej službe Radia Patria, ktoré má dnes charakter primárneho, prvého voleného a dominantného média v prostredí národnostného vysielania na Slovensku. Rádio Patria tvorí denné 12 hodinové maďarské vysielanie vyrobené a vysielané z Bratislavy a národnostno-etnické vysielanie (NEV) vyrábané v Košiciach pre rusínsku, ukrajinskú a rómsku menšinu viackrát do týždňa, českú reláciu 20 krát, poľskú 10 krát a nemeckú 12 krát ročne vysielanú na Východnej Regine.

Vysielanie pre národnosti v STV nie je zabezpečené samostatnou programovou službou, a teda pomerne vysielanie z celkového vysielacieho času – vrátane akvizícií, športu, zábavy a dramatickej tvorby – by bol model celoplošnej, fullformátovej, mozaikovo programovanej televízie s vysielacím časom denne 4 a pol hodiny. Na takýto objem vysielania verejná služba nemala a nemá ani ľudské zdroje, ani financie, ani miesto v reálnom vysielacom čase. V maďarskej redakcii v Bratislave pripravujú denne 7 minút

aktuálnych správ, týždenne 26 minútový maďarský magazín a 26 minútovú diskusnú reláciu. To všetko musia zvládnuť dvaja redaktori. Je pravda, že spolupracujú aj s externými štábmí, z ktorých sú stabilné iba tri či štyri, pretože pracujú aj pre iné televízie. V redakcii už dlhšie absentujú dramaturgovia a asistenti. Vážnym problémom je, že v národnostných programoch už dlhé roky chýbajú mládežnícke a detské relácie.

Rada RTVS si je vedomá mnohých problémov, s ktorými sa musí RTVS v národnostnom vysielaní vysporiadať (nejasná dikcia zákona, ktorá umožňuje rozdielne interpretácie, absencia schopných redaktorov a v neposlednom rade i obmedzené finančné zdroje, s ktorými je RTVS nútená zabezpečovať verejnoprávne vysielanie), doteraz jej však chýbala ucelenejšia koncepcia rozvoja tohto segmentu vysielania. Napriek dlhoročným pripomienkam a požiadavkám rady na jeho skvalitnenie sa situácia zlepšovala iba parciálne.

Prijatím zákona č. 532 z 15. decembra 2010 o Rozhlase a televízii Slovenska a o zmene a doplnení niektorých zákonov sa vytvoril predpoklad, že sa podarí vyriešiť právny stav národnostného vysielania vo verejnoprávnom médiu. Kým poslanec NRSR a neskorší splnomocnenec vlády pre národnostné menšiny László A. Nagy trval na tom, že podľa tohto zákona národnosti musia mať adekvátny priestor v RTVS, vtedajší minister kultúry Daniel Krajcer interpretoval zákon účelovo. Tento prístup si osvojili aj bývalé vedenia RTVS. Stav a vývoj národnostného vysielania preto v ostatných desiatich rokoch závisel iba od dobrej vôle generálneho riaditeľa. Po prijatí predmetného zákona prvé a druhé vedenie RTVS nekládlo dôraz na národnostné vysielanie, jeho koncipovanie a realizáciu nechali predovšetkým na riaditeľovi sekcie národnostného vysielania, no bez adekvátnej finančnej podpory a revízie časového rozsahu vysielania. Ambíciou bolo iba zachovanie status quo v národnostnom vysielaní.

Dnešné vedenie RTVS sa začalo venovať národnostnému vysielaniu systematickejšie a najmä koncepcnejšie. Prvé kroky smerovali k vyrovnaniu odmeňovania zamestnancov v národnostnom vysielaní, kde príjem redaktorov bol všeobecne nižší ako v iných redakciách RTVS. Zároveň koncepcia generálneho riaditeľa Jaroslava Rezníka obsahuje aj výrazný posun vo vysielaní. K jeho skvalitneniu sa zaviazal i vo svojom projekte koncepcie riadenia a rozvoja RTVS v horizonte svojho funkčného pôsobenia.

Rada RTVS sa 20.8.2020 na svojom rokovaní podrobne zaoberala s vysielaním pre národnostné menšiny a etnické skupiny. Na tomto rokovaní sa zúčastnili aj splnomocnenec vlády SR pre národnostné menšiny a etnické skupiny p. László Bukovszky a ďalší zástupcovia jednotlivých menšín. Riaditeľ Sekcie národnostného vysielania p. Attila Lovász na ňom predstavil obsiahly materiál - Komplexnú správu o stave a rozvoji národnostného vysielania RTVS od roku 2011 do roku 2020. Táto analytická správa je fundovaným materiálom a dobrým východiskom na vypracovanie ucelenej koncepcie národnostného vysielania pre nasledujúce obdobie. (Vid' príloha č. 1).

Na tomto zasadnutí prijala Rada RTVS Uznesenie č. 84/2020, v ktorom :

- a) *Berie na vedomie Komplexnú správu o stave a rozvoji národnostného vysielania RTVS od roku 2011 do roku 2020.*
- b) *Konštatuje, že súčasný stav národnostného vysielania a výroby národnostných programov vychádza z legislatívnych a finančných možností RTVS. Pre ďalší rozvoj národnostného vysielania, vrátane jeho rozšírenia, je nevyhnutné prijatie legislatívnych opatrení súvisiacich so stabilizáciou financovania RTVS.*
- c) *Ukladá GR RTVS aktualizovať koncepciu vysielania pre národnostné menšiny a etnické skupiny, ktorá bude v programovej štruktúre zohľadňovať súčasné požiadavky národnostných menšín a etnických skupín. T: 31.10.2020*

- d) *Žiada GR RTVS realizovať národnostné vysielanie aj prostredníctvom nových médií.*
- e) *Ukladá GR RTVS predkladať Rade RTVS pravidelne polročne správu o stave národnostného vysielania.*

Následne predstavitelia Rady RTVS Martin Kákoš, Ildikó Nagy a Dóra Hushegyiová po dohode so splnomocnencom vlády p. Lászlóm Bukovszkym sa zúčastnili na rokovaní Výboru pre národnostné menšiny a etnické skupiny, ktoré sa uskutočnilo 9.9.2020. Na tomto rokovaní bol prítomný aj p. Attila Lovász, riaditeľ Sekcie národnostného vysielania. Z rokovania výboru a obsiahlej diskusie vyplynuli viaceré podnety, ktoré sa premietli aj do predloženej koncepcie.

Po rokovaní s príslušníkmi národnostných menšín a etnických skupín, a po podrobnej analýze momentálneho stavu, vedenie RTVS vypracovalo *Priebežnú koncepciu národnostného vysielania Rozhlasu a televízie Slovenska* v zmysle uznesenia Rady RTVS . Rada RTVS túto koncepciu prerokovala na zasadnutí 20.11. 2020.

Predložený rozsiahly a analytický materiál veľmi presne definuje problematiku národnostného vysielania a dostatočným spôsobom navrhuje aj riešenia. Reformu národnostného vysielania delí na niekoľko fáz, diferencovane pre rozhlasové a televízne vysielanie, podľa časového harmonogramu. Jednotlivé fázy sú logické, riešiteľné, financovateľné. V zmysle uznesenia rady predkladá aj koncepciu vysielania prostredníctvom nových médií. Rada RTVS sa s takto koncipovanou reformou národnostného vysielania stotožnila. Jej aplikácia v praxi môže zabezpečiť moderné a unikátne vysielanie pre národnosti a etnické skupiny na Slovensku. Uskutočnenie cieľov z tejto koncepcie však potrebuje predovšetkým dostatočné finančné zdroje a zároveň zmeny v organizačnej štruktúre národnostného vysielania. Tieto organizačné zmeny sú v právomoci RTVS a sú realizovateľné postupne, počas plnenia cieľov tak, aby štruktúra slúžila cieľom a nie opačne. (Vid' príloha č. 2)

Pokiaľ ide o finančné zabezpečenie v koncepcii sa uvádza :

„Prvým zo zdrojov je interná alokácia nákladov, ktorá je v plnej kompetencii RTVS a rozhoduje o nich manažment a následne Rada RTVS. Tento zdroj však na uskutočnenie cieľov koncepcie nebude dostatočný.

Druhým zdrojom sú zvýšené príjmy RTVS. Tieto sú závislé od legislatívy a od rozhodnutí exekutívnych orgánov. Je potrebné upozorniť, že k naplneniu hlavných programových cieľov RTVS má inštitúcia použiť verejné zdroje, aby bola dodržaná jedna z hlavných zásad verejného vysielania. K navýšeniu zdrojov môže dôjsť rôznymi spôsobmi, ktoré táto koncepcia nemá ambície analyzovať.

V rozhlasovom vysielaní pôjde v prvom rade o náklady na vybudovanie DAB+ siete na spoľahlivú dostupnosť obsahov verejného vysielateľa pre každého občana z cieľovej skupiny. Ďalej to budú náklady na rozšírenie rozsahu vyrábaných obsahov, a to najmä v rómskom jazyku, ale aj u ostatných národností.

V televíznom vysielaní budú navýšené zdroje potrebné najviac (ide o najdrahšiu výrobu verejných obsahov v RTVS). I v súhrne je potrebné poukázať na to, že rozširovanie televízneho vysielania realokáciou zdrojov nie je možné, pretože zvýšený objem vysielania nemôže byť pokrytý lacnejšími publicistickými formátmi a spravodajskými vstupmi, vo výrobe a vysielaní sa objavujú drahšie formáty počnúc dokumentárnou tvorbou, končiac u umeleckých formátoch a hranej tvorby“.

Rada RTVS preto v prijatom uznesení k *Priebežnej koncepcii národnostného vysielania Rozhlasu a televízie Slovenska* uložila vedeniu RTVS, aby zabezpečilo finančné krytie na 1. fázu reformy národnostného vysielania v RTVS podľa predmetnej koncepcie v rozpočte na rok 2021.

Rada RTVS považuje vysielanie pre národnostné menšiny a etnické skupiny za mimoriadne závažnú oblasť verejnoprávneho vysielania. Patrí totiž k základným ústavným právam : „

Občanom tvoriacim v Slovenskej republike národnostné menšiny alebo etnické skupiny sa zaručuje všestranný rozvoj, najmä právo spoločne s inými príslušníkmi menšiny alebo skupiny rozvíjať vlastnú kultúru, právo rozširovať a prijímať informácie v ich materinskom jazyku.“ Preto Rada RTVS bude aj v budúcnosti sledovať, či RTVS napĺňa zákonné rámce a realizuje koncepciu rozvoja tohto segmentu vysielania.“

L. Guman podotkol, že by sa mohlo presne kvantifikovať vysielanie pri všetkých menšinách.

I. Gallo tiež uviedol niekoľko poznámok: je tam podľa neho pasáž, ktorá uvádza, že rada ukladá manažmentu, aby túto koncepciu zohľadnil v rozpočte a pred chvíľou odznelo, že sa to už v rozpočte zohľadnilo. Má problém aj s nejakými ďalšími poznámkami, ktoré tam sú, napr. keď sa tam zbytočne menujú niektorí ľudia z minulého obdobia. Celkovo je podľa neho spracovaná výborne, treba však odstrániť tieto drobnosti. Poďakoval všetkým členom, ktorí túto správu vypracovali. Je potrebné do správy dostať aj to, že je potrebné zapracovať na zmene legislatívy, aby jej výklad bol jednoznačný.

Členovia Rady RTVS sa dohodli na prerušení tohto bodu a pokračovať v rokovaní o ňom sa bude, keď bude správa doplnená a znovu predložená.

7. Návrh rozpočtu a programového konceptu Rozhlasu a televízie Slovenska na rok 2021 (spravodajca Rozpočet: Dozorná komisia, spravodajca Programový koncept: J. Chudík a I. Gallo)

I. Gallo informoval, že rada v zmysle §8 ods. 1 písm. h) zákona č. 532/2010 o RTVS prerokúva a schvaľuje návrh rozpočtu Rozhlasu a televízie Slovenska na príslušný rozpočtový rok, vrátane jeho záväzných ukazovateľov, účtovnú závierku, ako aj návrh na tvorbu a použitie rezervného fondu.

Ďalej uviedol, že GR RTVS v zmysle §15 ods. 3 písm. e) zákona č. 532/2010 o RTVS predkladá rade návrh rozpočtu Rozhlasu a televízie Slovenska na príslušný rozpočtový rok, vrátane jeho záväzných ukazovateľov, ktorého súčasťou je návrh rozpočtu na zabezpečenie činnosti rady a programový koncept vysielania Rozhlasu a televízie Slovenska na príslušný rozpočtový rok; programový koncept obsahuje najmä

1. návrh celkového časového rozsahu vysielania jednotlivých programových služieb,
2. návrh týždenného rozdelenia vysielacieho času jednotlivých programových služieb,
3. návrh podielu programových typov vo vysielaní jednotlivých programových služieb,
4. návrh na určenie podielu výroby a vysielania vlastnej produkcie programov Rozhlasu a televízie Slovenska podľa jednotlivých programových typov,
5. návrh minimálneho podielu vysielacieho času vyhradeného premiéram slovenských audiovizuálnych diel na celkovom vysielacom čase jednotlivých televíznych programových služieb a na plánovanom celkovom vysielacom čase premiérových televíznych programov,
6. návrh minimálneho podielu vysielacieho času vyhradeného pre nezávislú produkciu na jednotlivých televíznych programových službách,
7. návrh minimálneho podielu výroby a vysielania audiovizuálnych diel vyrobených nezávislými producentmi so sídlom v Slovenskej republike alebo v spolupráci Rozhlasu a televízie Slovenska s týmito subjektmi,
8. návrh minimálneho podielu vysielacieho času vyhradeného premiéram slovenských diel na celkovom vysielacom čase jednotlivých rozhlasových programových služieb,
9. návrh podielu vysielacieho času vyhradeného programom v jazykoch národnostných menšín a etnických skupín žijúcich na území Slovenskej republiky na celkovom vysielacom čase jednotlivých rozhlasových programových služieb a televíznych programových služieb podľa § 5 ods. 1 písm. g),
10. návrh podielu domácej hudobnej produkcie na plánovanom celkovom vysielacom čase jednotlivých rozhlasových programových služieb na príslušné obdobie.

Informoval, že spravodajcovia za jednotlivé zložky majú pripravené stanoviská k jednotlivým častiam rozpočtu.

M. Kabát prečítal stanovisko za ekonomickú časť:

„Predložený návrh rozpočtu RTVS na rok 2021 prezentuje RTVS ako návrh konzervatívny, vo viacerých oblastiach minimalistický, reflektujúci výrazný pokles očakávaných príjmov a jeho dopad pri zachovaní počtu všetkých aktuálnych televíznych a rozhlasových služieb.

Vyjadrenie návrhu rozpočtu vo forme záväzných ukazovateľov je nasledovné:

Bežné výdavky	139 219 080 EUR
Kapitálové výdavky	5 415 102 EUR
Celkový prebytok	200 000 EUR

Prijmy :

Celkové príjmy RTVS spolu sú rozpočtované v sume 144 834 182 EUR, čo je o 18,3 mil. EUR menej oproti očakávanej skutočnosti roku 2020.

Hlavným dôvodom poklesu príjmov je absencia kompenzácie za výber úhrad za služby verejnosti vo výške 16,0 mil. EUR (kompenzácia vlády SR za časť výpadku úhrad za služby verejnosti v dôsledku sociálneho dopadu zákona v roku 2020).

Najvýznamnejší zdroj financovania RTVS (úhrady za služby verejnosti) predstavuje v roku 2021 nižšie príjmy o 0,8 mil. EUR z dôvodu odhlasovania sa poberateľov dôchodkových dávok a dávok v hmotnej núdzi, ktorí platili plnú výšku v roku 2020. Novela zákona o úhrade za služby verejnosti (314/2019Zz.), ktorá oslobodila od 1.1.2020 od platenia úhrady poberateľov dôchodkových dávok a dávok v hmotnej núdzi, znamená pre RTVS v roku 2021 prepád príjmov o 11,0 mil. EUR. V návrhu štátneho rozpočtu na rok 2021 je tento výpadok kompenzovaný len sumou 8,0 mil. EUR.

Súčasný stav obsahu zmluvy so štátom znamená pokles príjmov kapitálového transferu o 3,0 mil. EUR oproti roku 2020.

Optimisticky sú nastavené príjmy z reklamy, ktoré sú rozpočtované pre rok 2021 o 1,6 mil. EUR vyššie v porovnaní s očakávanou skutočnosťou 2020. Dôvod: presun veľkých športových podujatí z roku 2020 do roku 2021 (ME vo futbale, MS v hokeji, LOH).

Naplnenie tejto časti príjmov je však determinované celosvetovou pandemickou situáciou.

Výdavky :

Celkové výdavky RTVS roku 2021 rozpočtované vo výške 144 634 182 EUR. Po očistení tejto sumy o odhadované presuny z roku 2020 a o výdavky na europrojekty, očakáva sa pokles výdavkov v sume 14,4 mil. EUR v členení 8,4 mil. EUR bežné výdavky a 6,0 mil. EUR kapitálové výdavky.

Z uvedeného objemu rozpočtovaných výdavkov plánuje RTVS zabezpečiť tri televízne programové služby a deväť rozhlasových programových služieb.

V priamych externých výdavkoch na televíznu výrobu sú rozpočtované výdavky o 5,5 mil. EUR nižšie oproti očakávanej skutočnosti 2020. Štruktúra zníženia je nasledovná :

šport - 1,76 mil. EUR

Spravodajstvo - 0,36 mil. EUR

Ostatná výroba a nákup - 3,38 mil. EUR

Priame externé výdavky na rozhlasovú tvorbu sú rozpočtované o 0,04 mil. EUR nižšie oproti očakávanej skutočnosti 2020.

Výdavky na mzdy a sociálne odvody rátajú so znížením prepočítaného stavu interných zamestnancov o 7,5, neuvažuje sa s valorizáciou a 13 platom ani s koncoročními odmenami.

Výdavky na vysielače a šírenie signálu sú vyššie o 0,1 mil. EUR. Ide o dopad inflácie.

Ostatné bežné výdavky sú rozpočtované na úrovni resp. pod úrovňou očakávanej skutočnosti roku 2020.

RTVS pristúpila k zníženiu variabilných režijných výdavkov ako aj opráv majetku a techniky.

V návrhu rozpočtu je zahrnutý prípadný výdavok na súdne spory vo výške 2,2 mil. EUR. Je potrebné upozorniť, že RTVS má v účtovníctve vytvorenú účtovnú rezervu na právne spory, však nemá vytvorenú potrebnú finančnú rezervu.

Kapitálové výdavky :

Kapitálové výdavky sú rozpočtované v sume 5 415 102 EUR.

V porovnaní s rokom 2020 je v zmluve so štátom 0 EUR na kapitálové výdavky.

Z eurofondov sa rozpočtuje na projekty Kreativne centrum Banská Bystrica a Bratislava 1,3 mil. EUR.

Z vlastných zdrojov RTVS sa rozpočtuje 1,5 mil. EUR (0,6 mil + 0,9 mil presun z 2020).

Celkový prebytok :

Navrhovaný rozpočet príjmov a výdavkov na rok 2021 vykazuje prebytok 200 000 EUR.

V metodike ESA 2010 RTVS vykazuje na rok 2021 schodok vo výške 29 800 000 EUR.

Tento schodok vzniká pretože RTVS plánuje k 1,1,2021 mať na bankových účtoch sumu 30 000 000 EUR (presun z 2020) na úhrady splatné v roku 2021.

Riziká návrhu rozpočtu :

- *Pretrvávajúci medziročný deficit v úhradách za služby verejnosti v dôsledku legislatívnych úprav*
- *Absencia reálneho finančného krytia rezervy na súdne spory*
- *Optimisticky nastavený návrh rozpočtu príjmov z reklamy , predovšetkým z veľkých medzinárodných športových podujatí - neznámy vývoj pandémie a jej dopady*
- *Absencia kapitálových výdavkov v zmluve so štátom*

Po formálnej stránke je návrh rozpočtu zostavený korektne, v súlade s príslušnou metodikou, dostatočne analyticky podrobne.

Vzhľadom na viaceré otázky, obsiahnuté v spravodajskom stanovisku členov rady RTVS k Programovému konceptu RTVS na rok 2021 (ako súčasť návrhu rozpočtu), odporúča dozorná komisia :

Podrobiť na zasadnutí rady RTVS návrh rozpočtu podrobnej diskusii a až po uspokojivom zodpovedaní otázok, prípadne vykonaní úprav v návrhu rozpočtu ho odporúča schváliť.“

I. Gallo doplnil, že najdôležitejšia skutočnosť, kvôli ktorej navrhne, aby sa rozpočet prerokoval na ďalšom zasadnutí je informácia, ktorú dnes odprezentoval GR RTVS, že podpísal zmluvu so štátom vo výške cca 2,1 mil. €.

M. Kákoš odprezentoval stanovisko k televíznej časti rozpočtu:

„Programový koncept STV na rok 2021 zostavuje RTVS s obmedzeniami a limitmi, ktoré ešte žiaden jej manažment v krátkej histórii nebol nútený riešiť. Predpoklad príjmovej časti rozpočtu na rok 2021 je spôsobený najmä dramatickým výpadkom koncesíí v dôsledku pandemickej krízy. Je zrejmé, že v rámci roku 2021 sa v oblasti programu môže STV orientovať predovšetkým na zabezpečovanie zákonných povinností verejnoprávneho vysielateľa a na nízko nákladové projekty, ktoré budú dostatočne variabilné, aby v rámci programu bolo možné pružne reagovať na požiadavky a úlohy, prípadne na rozpočtové zmeny v rámci transferov zo Zmluvy so štátom. Pre tieto limity a dramatické zníženie prostriedkov do výroby možno programový koncept STV na rok 2021 charakterizovať ako udržiavací bez väčšej možnosti rozvoja programových služieb. Prítom bude nevyhnutné zachovať programovú orientáciu jednotlivých programových služieb (Jednotka, Dvojka, Trojka) a nastaviť ich programovú skladbu aj s ohľadom na stále pravdepodobnejší scenár nespustenia štvrtej služby Šport (tak to napokon vyplýva aj z plánovaných objemov vysielania). Programový koncept STV na rok 2021 musí rešpektovať všetky zmeny a limity tak, aby v čo najväčšej miere eliminoval škody a zachoval čo najvyššiu možnú mieru kontinuity televízneho vysielania.

Táto finančne nepriaznivá situácia kladie na manažment STV zvýšené nároky na koncipovanie programu a strategické úvahy. Aj preto na ostatnom rokovaní rady žiadal jej predseda o programový koncept s rozšírenou dôvodovou správou, ktorá by podrobnejšie informovala radu o cieľoch vysielania, stratégii programovej skladby, nosných projektoch atď. Bez tohto analytického materiálu nemá rada dostatok dôležitých informácií, aby mohla dostatočným a zodpovedným spôsobom zaujať stanovisku k rozpočtu a programového konceptu na rok 2021. Materiál by mal obsahovať východiská programovej koncepcie, jej atribúty, programové priority a ciele s podrobnejším rozpisom pre jednotlivé programové služby (napr. informáciu o pokrytí významných výročí, nosných projektoch, premiérach AVD,

benefičných projektoch a koncipovaní jednotlivých programových typoch s vyznačením miesta tvorby pre deti a mládež). Samostatnou kapitolou je plánovaný zámer so spustením služby Šport. Programový koncept by mal obsahovať aj informáciu o výrobe štúdií v Banskej Bystrici a Košiciach.

Pri skúmaní rozpočtu a programového konceptu zadefinovali spravodajcovia niekoľko problémov, na ktoré budú požadovať od manažmentu odpovede.

1. Nosným zábavným projektom v roku 2021 bude zrejme Pečie celé Slovensko. V tejto súvislosti vyvstáva otázka, čo bude s ďalšími zábavnými formátmi (Milujem Slovensko, Záhady tela), ktoré momentálne tvoria ťažisko víkendového vysielania. A zároveň či má RTVS dostatok zdrojov na výrobu všetkých troch formátov.
2. Aké nové formáty plánuje STV vo vysielaní a či uvažuje o novom koncipovaní či stiahnutí starších formátov (napr. Tri pódia a iné).
3. Medzi dôvodovou správou k rozpočtu a údajovou časťou progr. konceptu existuje istá diskrepancia. Kým dôvodová správa uvádza : Oblasť spravodajstva postihol výrazný pokles príjmov najmenej. Pokles vo výške 0,36 mil. eur oproti očakávanej skutočnosti 2020 sa bude RTVS snažiť vykryť miernymi úsporami pri tvorbe spravodajských relácií. Keď však porovnáme návrh podielu programových typov vo vysielaní jednotlivých programových služieb s plánom roku 2020 zistíme, že v budúcom roku je plánovaný pokles podielu na úrovni 8,2 %. Tento fakt si žiada dôslednejšie vysvetlenie než je uvedené v poznámkach k jednotlivým programovým službám. Zároveň považujeme za potrebné zadefinovať koncepciu obsadenia postov zahraničných spravodajcov a jej dopad na celkový rozpočet Sekcie spravodajstva a publicistiky.
4. Plán na spustenie štvrtej progr. služby ŠPORT bol odsunutý z roku 2020 na rok 2021, ale z predloženého programového kontextu vyplýva, že sa s ním nepočíta ani v tomto roku. Aký je teda plán s touto progr. službou a ako bude športový obsah vstupovať do vysielania v roku 2021? Zdá sa, že sa RTVS koncepčne vracia k roku 2019. Neuvažuje sa s presunom športu na okruh TROJKA? Na tieto otázky by potrebovala rada komplexnú odpoveď.
5. Pre segment národnostného vysielania vypracovala RTVS koncepciu (Rade RTVS bola predložená 20.11.2020), ktorá počítá s jeho rozširovaním v prvej fáze v roku 2021. Rozpočet síce predkladá finančné navýšenie o 300 000 eur a podľa informácií by sa od septembra mal zvýšiť i časový podiel vo vysielaní, údajová časť programového konceptu však uvádza rovnaký podiel ako v roku 2020 – 3,1%. Je možné, že ide iba o chybu v prepočtoch, ktorú treba odstrániť, ev. vysvetliť dôvody komentárom. Zároveň sa vynára otázka, či by situáciu neriešil presun časti nár. vysielania na TROJKU.
6. Podrobnejšie objasnenie si vyžaduje aj plánovaná výroba a vysielanie detskej tvorby. Ak sa vrátíme k materiálu Televízne programy pre deti a mládež 2020 (výroba a vysielanie) zistíme, že veľká časť z nich sa presunula na rok 2021 (Najškola, Mimi a Líza špeciál, Keď chutí život, Tonda, Slávka a génius, Srdce veže a iné). K dôvodom iste patrí aj pandemická situácia, presun realizácie a vysielania si však vyžaduje podrobnejšie objasnenie. Zároveň z predloženého materiálu Prehľad detskej tvorby vo vysielaní RTVS 2021 nie je uvedený 10-dielny seriál Mami kúp mi psa, hoci podľa predchádzajúceho materiálu mal byť vysielaný už v roku 2020. Aký je teda plán s vysielaním tohto nákladného a v mnohom ťažiskového projektu? Na druhej strane sú v prehľade detskej tvorby vo vysielaní uvedené projekty, ktoré by vzhľadom na náklady (napr. 7 minútový pilot Romeo a Tango) potrebovali podrobnejšie objasnenie.
7. S akými nákladmi počítá rozpočet pri spustení spravodajského webu? V predložennom rozpočte sme túto položku nenašli.
8. Z ďalších otázok, ktoré si vyžadujú bližšie objasnenie :

- Trojka namiesto 24 hodín plánuje vysielat' iba 18 hodín denne. Ako to ovplyvní celkový reklamný čas v RTVS?
- Pripravuje RTVS nové diskusné relácie v spravodajstve a publicistike?
- Aké sú momentálne rozpracované veľké koprodukčné projekty i v rámci filmovej tvorby?
- Plánuje RTVS vypísať súbor výziev aj pre jesennú vysielaciu štruktúru 2021 cez Centrálny register námetov a projekty z výziev sú finančne pokryté?

Pokiaľ ide o údajovú časť, predpokladáme, že je vystavaná po precíznom zvážení všetkých (najmä finančných) možností RTVS. Isté rozpory vo vysielaní (napr. pri národnostnom vysielaní) je možné po opätovnom prepočítaní ľahko odstrániť. Avšak na to, aby Rada RTVS mohla zodpovedne a kompetentne posúdiť predložený programový koncept, potrebuje získať väčší prehľad o zámeroch a cieľoch televízneho vysielania a dostať odpovede na položené otázky. Bez nich, iba na základe predložených tabuliek a čísiel, nemožno predložený programový koncept odsúhlasiť.“

I. Nagy prečítala spravodajské stanovisko k rozhlasovej časti:

„V dôvodovej správe Návrhu rozpočtu a programového konceptu RTVS na rok 2021 sa píše, že rozpočet je vysoko konzervatívny, lebo celkové príjmy RTVS sú o 18,3 milióna eur nižšie než boli v roku 2020. Je to veľmi zlá správa pre manažment, pre zamestnancov RTVS, pre spolupracujúcich tvorcov. Dúfame však, že nie pre divákov resp. poslucháčov RTVS. To znamená, že bude snaha udržať vysielanie RTVS nie len kvantitatívne ale aj kvalitatívne na všetkých programových službách. Čo sa týka rozhlasového vysielania: celkový časový rozsah vysielania jednotlivých programových služieb v roku 2021 oproti roku 2020 sa nemení, to isté platí aj v prípade týždenného rozdelenia. Budú však aj zatiaľ optimisticky plánované udalosti vo svete športu: LOH, MS v hokeji a ME vo futbale. Tieto športové udalosti aspoň teoreticky sú zaradené napr. do 7,7% športu na Rádiu Slovensko? Alebo momentálne sa nedá odhadnúť, či budú alebo nebudú a ako to ovplyvní vysielanie. Do programového typu Náboženské programy na Rádiu Slovensko, Regina, Devín aj Patria sú zahrnuté aj iné napr. náboženská publicistika? A percentá naznačujú iba premiéry alebo aj reprízy? Viem konkrétne, že na Patrii nedelňajšia bohoslužba sa utorok opakuje. V Dôvodovej správe sme sa mohli dočítať, že citujem „prioritou vysielania roku 2021 je okrúhle výročie STV a SRO, 65 a 95.“ V programovom koncepte som však našla iba v Rádiu Pyramída poznámku, že prioritou programov budú tieto výročia. Celkom určite aj ostatné rádiá sa sústredia na tieto dôležité udalosti, ale mohli to aspoň náznakovo uviesť. Vlastná produkcia je skoro absolútne totožná s rokom 2020 vo všetkých rádiách, jedine na Rádiu Slovensko sa zníži publicistika o 1%. A to tiež asi len kvôli presnosti, lebo keď zrátame minuloročné percentá, tak to je 101%. V Dôvodovej správe sa píše, že – citujem – „rozpočet umožňuje krytie obmedzeného objemu premiérových výrob“, čo aj chápeme. Ale zas: podiel vysielacieho času vyhradeného premiéram slovenských diel je totožný s tohtoročným. To znamená, že aj v roku 2020 sa vyrábali tieto programy v obmedzenom objeme alebo sa ráta so zvýšením príjmovej časti RTVS niekedy v priebehu roka 2021? A čo sa týka národnostného rozhlasového vysielania: z Koncepcie, s ktorou sme sa oboznámili na predošlej Rade vyplýva, že najprv (v roku 2021) musia nastať technické zmeny (prechod vysielania na DAB +) na juhu Slovenska, potom nasleduje rozšírenie obsahu maď. vysielania, v ďalšej fáze zabezpečiť DAB+ vo východných regiónoch Slovenska a rozšíriť program pre ostatné národnosti. To sa ale už bude týkať rozpočtov nasledujúcich niekoľkých rokov. Na záver snáď len toľko, že radi by sme privítali podrobnejší a presnejší programový koncept rozhlasového vysielania na rok 2021, ktorý sa určite bude líšiť od tohtoročného.“

I. Gallo zhrnul, že návrh rozpočtu je v súlade s platnou legislatívou a obsahuje všetko, čo by obsahovať mal. Sú tu však aj požiadavky členov rady, ktoré sú nad rámec a pomôžu pochopiť niektoré súvislosti v tomto rozpočte.

J. Chudík poznamenal, že by bol rád, ak by sa podarilo ešte upraviť detskú tvorbu a dostať sa s ňou nad 10%. Teraz je to okolo 8,3%.

Členovia Rady RTVS sa dohodli, že prerušia rokovanie o tomto bode, manažment rozpočet dopracuje a pokračovať v rokovaní sa bude 17.12.2020.

8. Informácia o vianočnej programovej štruktúre RTVS (spravodajcovia J. Chudík a Ľ. Guman)

J. Chudík ako spravodajca uviedol, že materiál je veľmi podrobný. Vianočné vysielanie považuje za dobre pripravené a vyvážené. Sú tam všetky potrebné typy a žánre. Pripomienku mal k 1.1., kedy by malo byť na každom vysielacom okruhu pripomenuté výročie vzniku SR.

Ľ. Guman vyzdvihol ako spravodajca niektoré pripravované rozhlasové programy.

I. Gallo sa spýtal oboch programových riaditeľov, ako je odlišné vianočné vysielanie v súvislosti s covidovou situáciou a akým spôsobom je odlišené v televíznej časti vysielanie oproti licencovaným televíziám.

A. Šulík uviedol, že je zámerom, aby sa pri obrazovke stretli všetky generácie, je tam veľa hudby, adventné koncerty, kvalitné filmy, celkovo sa stavalo na podporení tradícií.

M. Dzurjanin odpovedal, že všetky pripravované rozhovory obsahujú zmienku aj o súčasnom stave, ale téma pandémie bude rezonovať v čo najmenšom rozsahu.

I. Gallo predložil návrh na uznesenie a dal o ňom hlasovať:

Uznesenie č. 135/2020:

Rada RTVS prorokovala a berie na vedomie *Informáciu o vianočnej programovej štruktúre RTVS*.

Za: 8 / I. Gallo, Ľ. Guman, D. Hushegyiová, J. Chudík, M. Kabát, M. Kákoš, I. Nagy, J. Vozár /

Proti: 0

Zdržal sa: 0

Neprítomný: 1 / J. Mikušová /

Uznesenie bolo prijaté.

9. Návrh Dodatku č. 3A na rok 2020 k Zmluve č. 57/2017/M o zabezpečení služieb verejnosti v oblasti rozhlasového vysielania a televízneho vysielania na rok 2018-2022 (spravodajca J. Mikušová)

I. Gallo informoval, že z dôvodu operatívnych zmien v rámci programovej štruktúry, ktoré spôsobili zmeny v rámci minutáže a príspevku štátu v rámci programových typov je potrebná zmena v Dodatku č. 3 na rok 2020.

R. Ceizeľ doplnil, že kvôli pandemickej situácii nebolo možné uskutočniť všetky výroby a predložený dodatok zohľadňuje skutočnosť.

J. Vozár ako spravodajca uviedol, že je to prerokované bez pripomienok Dozornou komisiou.

I. Gallo predložil návrh na uznesenie a dal o ňom hlasovať:

Uznesenie č. 136/2020:

Rada RTVS v zmysle § 8 ods. 1 písm. i) zákona č. 532/2010 Z. z. o RTVS v znení neskorších predpisov prorokovala a berie na vedomie návrh Dodatku č. 3A na rok 2020, ktorým sa mení Dodatok č. 3 MK – 233/2019/M na rok 2020 k Zmluve č. MK – 57/2017/M o zabezpečení služieb verejnosti v oblasti rozhlasového vysielania a televízneho vysielania na roky 2018-2022.

Za: 8 / I. Gallo, Ľ. Guman, D. Hushegyiová, J. Chudík, M. Kabát, M. Kákoš, I. Nagy, J. Vozár /

Proti: 0

Zdržal sa: 0

Neprítomný: 1 / J. Mikušová /

Uznesenie bolo prijaté.

10. Návrh úpravy Rokovacieho poriadku Dozornej komisie Rady RTVS (spravodajca DK)

I. Gallo uviedol, že Dozorná komisia Rady RTVS predložila Rade RTVS na schválenie úpravu Rokovacieho poriadku Dozornej komisie, pretože prax ukázala, že sú v rokovacom poriadku nevyhnutné niektoré zmeny, ktoré zabezpečia plynulú činnosť Dozornej komisie.

J. Vozár priblížil, že zmeny sa týkajú najmä situácie, aby DK vedela rokovať aj bez prítomnosti predsedu DK, čo doteraz nebolo možné.

I. Gallo predložil návrh na uznesenie a dal o ňom hlasovať:

Uznesenie č. 137/2020:

Rada RTVS schvaľuje Rokovací poriadok Dozornej komisie Rady RTVS zriadenej v zmysle čl. 3 bod 11 Štatútu Rady RTVS.

Za: 8 / I. Gallo, Ľ. Guman, D. Hushegyiová, J. Chudík, M. Kabát, M. Kákoš, I. Nagy, J. Vozár /

Proti: 0

Zdržal sa: 0

Neprítomný: 1 / J. Mikušová /

Uznesenie bolo prijaté.

11. Plán činnosti Rady RTVS na rok 2021 (spravodajca I. Gallo)

I. Gallo informoval, že podľa §15 ods. 5 zákona č. 532/2010 o RTVS má mať Rada RTVS schválený plán zasadnutí. Je predložený návrh termínov, ale ako už spomenul, termíny na jednotlivé rokovania sa budú konzultovať ako zvyčajne cez sekretariát rady.

I. Gallo predložil návrh na uznesenie a dal o ňom hlasovať:

Uznesenie č. 138/2020:

Rada RTVS schvaľuje Plán zasadnutí Rady RTVS na rok 2021 a ukladá predsedovi Rady RTVS, aby ho zverejnil na webovom sídle rady.

Za: 8 / I. Gallo, Ľ. Guman, D. Hushegyiová, J. Chudík, M. Kabát, M. Kákoš, I. Nagy, J. Vozár /

Proti: 0

Zdržal sa: 0

Neprítomný: 1 / J. Mikušová /

Uznesenie bolo prijaté.

12. Sťažnosti a podnety

Členovia Rady RTVS sa zaoberali došlými podnetmi, ktoré boli doručené a dohodli sa na spôsobe vybavenia jednotlivých podnetov.

13. Rôzne

I. Gallo poďakoval prítomným za účasť a prerušil rokovanie Rady RTVS s tým, že pokračovať bude 17.12.2020 o 13:00 h.

17.12.2020

I. Gallo skonštatoval, že je prítomných 7 členov Rady RTVS a rada je schopná uznášať sa. Z rokovania sa ospravedlnili Ľ. Guman a J. Vozár.

7. Návrh rozpočtu a programového konceptu Rozhlasu a televízie Slovenska na rok 2021 (spravodajca Rozpočet: Dozorná komisia, spravodajca Programový koncept: J. Chudík a I. Gallo)

I. Gallo pripomenul, že rokovanie bolo 9.12.2020 prerušené s tým, že sa zapracujú pripomienky členov Rady RTVS a niektoré ďalšie skutočnosti.

J. Rezník informoval, že pripomienky boli zapracované a bola zapracovaná aj kompenzácia vo výške 2,2 mil. €.

R. Doehring uviedla, že ide o tradične konzervatívny rozpočet, sú v ňom zohľadnené len príjmy, s ktorými sa naozaj dá počítať. Následne formou prezentácie predstavila všetky kapitoly rozpočtu.

J. Mikušová odprezentovala stanovisko Dozornej komisie:

„Predložený návrh rozpočtu RTVS na rok 2021 prezentuje RTVS ako návrh konzervatívny, vo viacerých oblastiach minimalistický, reflektujúci výrazný pokles očakávaných príjmov a jeho dopad pri zachovaní počtu všetkých aktuálnych televíznych a rozhlasových služieb.

Vyjadrenie návrhu záväzných ukazovateľov rozpočtu je nasledovné :

Bežné výdavky	140 509 560 €
Kapitálové výdavky	6 315 102 €
Celkový prebytok	200 000 €

Príjmy

Celkové príjmy RTVS bez príjmových finančných operácií a europrojektov (po analytickom presune časti kompenzácie vo výške 12 mil € z roku 2019 do roku 2020 a presune vo výške 2,2 mil. € z roku 2020 do roku 2021) sú v roku 2021 rozpočtované o 16,1 mil € nižšie oproti očakávanej skutočnosti roku 2020.

Hlavný dôvod poklesu príjmov je chýbajúca kompenzácia za výber úhrad za služby verejnosti vo výške 16 mil € (mimoriadny príjem schválený uzn. vlády SR č. 638/2019), ktorá pozitívne ovplyvnila hospodárenie RTVS v roku 2020. V roku 2021 tento výpadok len mierne kompenzuje dotácia za výpadok príjmov z úhrad v súvislosti s COVID 19 vo výške 2,2 mil €, ktorú obdržala RTVS v decembri 2020.

Najvýznamnejší zdroj financovania RTVS (úhrady za služby verejnosti) dosiahne v roku 2021 nižšie príjmy o 0,8 mil.€ z dôvodu odhlasovania sa poberateľov dôchodkových dávok a dávok hmotnej núdži, ktorí platili plnú výšku počas roka 2020. Novela zákona o úhrade za služby verejnosti (314/2019 Z.z.) platná od roku 2020, ktorá od 1.1.2020 oslobodila od platenia úhrady poberateľov dôchodkových dávok a dávok v hmotnej núdži, spôsobila pre RTVS v roku 2021 prepád príjmov o 11,1 mil.€. Avšak v štátnom rozpočte na rok 2021 je tento výpadok kompenzovaný len sumou 8,0 mil. €. V roku 2020 sa podarilo tento prepád vykryť príjmami z úhrad za staré dlhy v odhadovanej výške 5,8 mil.€. V rozpočte na rok 2021 sa plánuje s príjmom zo starých dlhov vo výške 4,9 mil.€.

Súčasný stav obsahu zmluvy so štátom znamená pokles príjmov kapitálového transferu o 3 mil. € oproti roku 2020.

Optimisticky sú v návrhu rozpočtu RTVS na rok 2021 navrhované príjmy z reklamy, ktoré sú rozpočtované o 1,6 mil. € vašie v porovnaní s očakávanou skutočnosťou roka 2020. Dôvod : presun veľkých športových podujatí do roku 2021 (ME vo futbale, MS v hokeji, LOH). Naplnenie tejto časti príjmov je ovšem podmienené vývojom celosvetovej pandemickej situácie.

Výdavky

Celkové výdavky RTVS bez výdavkových finančných operácií sú v roku 2021 rozpočtované vo výške 146 824 662 €. Po očistení tejto sumy o sumu odhadovaných presunov z roku 2020 do roku 2021 a o výdavky na europrojekty, očakáva sa pokles výdavkov vo výške 12,2 mil.€ v štruktúre nižšie bežné výdavky o 7,1 mil.€ a nižšie kapitálové výdavky o 5,1 mil.€.

Z uvedeného objemu rozpočtovaných výdavkov plánuje RTVS zabezpečiť tri televízne programové služby a deväť rozhlasových programových služieb.

V oblasti priamych externých výdavkov na televíznu výrobu sú rozpočtované výdavky na rok 2021 nižšie o 4,2 mil.€ oproti očakávanej skutočnosti roku 2020 , štruktúre zníženie výdavkov na šport o 1,76 mil.€, zníženie na spravodajstvo o 0,036 mil.€ a zníženie výdavkov ostatnej výroby a nákupu programov o 2,08 mil.€.

V oblasti priamych externých výdavkov na rozhlasovú výrobu sú rozpočtované výdavky pre rok 2021 nižšie o 0,04 mil.€ oproti očakávanej skutočnosti roku 2020 v štruktúre zvýšenie výdavkov na spravodajstvo o 0,09 mil.€, zníženie výdavkov na šport o 0,07 mil.€, a zníženie výdavkov ostatnej výroby a nákupu programov o 0,06 mil.€.

Výdavky na mzdy a sociálne odvody rátajú so znížením prepočítaného stavu interných zamestnancov o 7,5, neuvažuje sa s valorizáciou a 13 platom ani s koncoročnými odmenami.

V súvislosti s kompenzáciou 2,2 mil.€ z decembra 2020 sa pre rok 2021 uvoľnili vlastné finančné zdroje RTVS, ktoré sú v návrhu rozpočtu alokované na televíznu výrobu (príspevky

externým dodávateľom) vo výške 1,3 mil. a na investície na Kreatívne centrá vo výške 0,9 mil.€.

Ostatné bežné výdavky sú rozpočtované na úrovni resp. pod úrovňou očakávanej skutočnosti roku 2020.

V rámci toho uvažuje RTVS aj so znížením režijných výdavkov a opráv majetku a techniky. V návrhu rozpočtu je zahrnutý prípadný výdavok na súdne spory vo výške 2,2 mil.€. Je potrebné upozorniť, že RTVS má v účtovníctve vytvorenú účtovnú rezervu na právne spory, nemá ale vytvorenú potrebnú finančnú rezervu.

Kapitálové výdavky

V oblasti investícií je vyčlenených na investičné obstarávanie 6,3 mil. €. Z vlastných zdrojov je vyčlenená na investície suma 2,4 mil. € (rok 2021 1,5 mil. € a presun z roku 2020 vo výške 0,9 mil. €), zo zmluvy so štátom na rok 2021 suma 0,0 mil. € (o ktorej bude RTVS s MK SR a MF SR rokovať v priebehu I. štvrťroka 2021), zo zmlúv so štátom na roky 2020, 2019 sa presúva čiastka 2,6 mil. €. Zo zdrojov eurofondov sa rozpočtuje v súvislosti s projektami RTVS Kreatívne centrum Banská Bystrica a RTVS Kreatívne centrum Bratislava suma 1,3 mil.€.

Celkový prebytok

Navrhovaný rozpočet príjmov a výdavkov vykazuje prebytok 200 000 €.

Ide o plánované finančné prostriedky, ktoré by mala mať RTVS na svojich bankových účtoch a pokladniciach k 31.12.2021, s tým že **RTVS nebude mať k tomuto dátumu žiadne relevantné záväzky po splatnosti**. V metodike ESA 2010 RTVS na rok 2021 vykazuje schodok vo výške 31 990 480 €, avšak tento schodok vzniká len v dôsledku skutočnosti, že RTVS plánuje k 1.1.2021 mať na svojich bankových účtoch sumu 32 190 480 € (presun z roku 2020) na úhrady splatné v roku 2021. V metodike ESA 2010 sú príjmové finančné operácie (zostatok prostriedkov z predchádzajúcich rokov) ako aj výdavkové finančné operácie vylúčené.

Riziká návrhu rozpočtu

- Pretrvávajúci medziročný deficit v úhradách za služby verejnosti v dôsledku legislatívnych úprav
- Absencia reálneho finančného krytia rezervy na súdne spory
- Optimisticky nastavený návrh rozpočtu príjmov z reklamy, predovšetkým z veľkých medzinárodných športových podujatí
- Absencia kapitálových výdavkov v zmluve so štátom.

Po formálnej stránke je návrh rozpočtu zostavený korektne, v súlade s príslušnou metodikou, dostatočne analyticky podrobne.

Záver a odporúčanie dozornej komisie

Na zasadnutí rady RTVS podrobiť návrh rozpočtu dôkladnej diskusii (napr. prečo ide z decembrovej kompenzácie až 1,3 mil.€ na príspevok externým dodávateľom v televíznej výrobe) a až po uspokojivom zodpovedaní otázok hlasovať o jeho schválení.“

A. Šulík vysvetlil rozdelenie sumy z kompenzácie na jednotlivé relácie.

M. Kákoš odprezentoval stanovisko k televíznej časti:

„Programový koncept STV na rok 2021 zostavuje RTVS s veľkými obmedzeniami a limitmi. Predpoklad príjmovej časti rozpočtu na rok 2021 je ovplyvnený najmä dramatickým výpadkom koncesí v dôsledku pandemickej krízy. Vo viacerých oblastiach je rozpočet minimalistický, reflektujúci výrazný pokles očakávaných príjmov a jeho dopad pri zachovaní

počtu všetkých aktuálnych programových služieb. Je zrejme, že v rámci roku 2021 sa v oblasti programu môže RTVS orientovať predovšetkým na zabezpečovanie zákonných povinností verejnoprávneho vysielateľa a na nízko nákladové projekty, ktoré budú dostatočne variabilné, aby v rámci programu bolo možné pružne reagovať na požiadavky a úlohy, prípadne na rozpočtové zmeny v rámci transferov zo Zmluvy so štátom.

Táto finančne nepriaznivá situácia kladie na manažment STV zvýšené nároky na koncipovanie programu a strategické úvahy. Na ostatnom rokovaní žiadala Rada RTVS doplniť predložený programový koncept o rozšírenú dôvodovú správu, ktorá bude podrobnejšie informovať o cieľoch vysielania, stratégii programovej skladby, nosných projektoch atď. Tento analytický materiál o východiskách programovej koncepcie, programových prioritách a cieľoch s podrobnejším rozpisom pre jednotlivé programové služby dostala Rada RTVS spolu s aktualizovanou údajovou časťou.

Pre limity a dramatické zníženie prostriedkov do výroby možno programový koncept STV na rok 2021 charakterizovať ako udržiavací bez väčšej možnosti rozvoja. Pritom bude nevyhnutné zachovať programovú orientáciu jednotlivých programových služieb (Jednotka, Dvojka, Trojka) a nastaviť ich programovú skladbu aj s ohľadom na stále pravdepodobnejší scenár nespustenia štvrtej služby Šport. Predložený programový koncept STV na rok 2021 rešpektuje všetky zmeny a limity tak, aby v čo najväčšej miere eliminoval škody a zachoval čo najvyššiu možnú mieru kontinuity televízneho vysielania. Napriek týmto obmedzeniam ponúka programový koncept STV na budúci rok viacero nových programov vo vysielaní.

Pokiaľ ide o údajovú časť, predpokladáme, že je vystavaná po precíznom zvážení všetkých (najmä finančných a teda aj výrobných) možností RTVS. Doplnenie údajovej časti o predložený analytický materiál k programovému konceptu zodpovedá na otázky, ktoré Rada RTVS položila manažmentu STV. Zdôvodňuje programové ciele na rok 2021 a preto spravodajcovia odporúčajú programový koncept televíznej časti RTVS schváliť.“

I. Nagy odprezentovala stanovisko k rozhlasovej časti:

„Pokiaľ ide o rozhlasové vysielanie, finančné reštrikcie ho postihli podstatne menej než televíznu časť. Celkový časový rozsah jednotlivých rozhlasových programových služieb v roku 2021 sa oproti roku 2020 nemení, to isté platí aj v prípade týždenného rozdelenia.

V programe Rádia Slovensko od nového roku budú isté zmeny: vzniknú nové rubriky, nastanú logistické zmeny v prúdovom vysielaní a živé vysielanie z nových štúdií po epidémii sa bude tvoriť aj s aktívnou účasťou poslucháčov. Jednou z priorit však budú relácie k 95. výročiu rozhlasového vysielania. Programy Rádia Regina Západ sú zamerané na rôzne vekové a spoločenské skupiny obyvateľstva so silným regionálnym akcentom (napr. Zvony nad krajinou, a Výročia – spomienky na osobnosti z regiónu a Folklórne leto). Pre Rádio Regina Stred aj kvôli nižšiemu objemu financovania sa prioritou stalo zachovanie súčasného rozsahu autonómneho vysielania. Nebude pokračovať vo výrobe cyklickej relácie Krajina kníh napriek dobrej odozve z minulých rokov, a zrušia sa aj verejné nahrávky folklórnych koncertov. V prípade zlepšenia finančnej situácie sa pozastavené programy vyrobia. Špeciálnymi cyklickými reláciami sa pripomenie 95. výročie vysielania rozhlasu na Slovensku. Rádio Regina Východ neuvádza žiadne zmeny v programe oproti roku 2020.

Na Rádiu Devín sa oproti predchádzajúcemu roku štruktúra programu nemení, podobne ako na Rádiu FM. Rovnaké zostáva aj ich programové zameranie.

Rádio Slovakia International okrem pravidelných programov v roku 2021 plánuje reláciu, ktorá zatiaľ má len pracovný názov Dáme si repete. V jednotlivých reláciách zahraničným poslucháčom predstavia po dekádach udalosti, osobnosti a históriu 65 ročnej Slovenskej televízie a 95 ročného Slovenského rozhlasu.

Pre rozhlasovú časť RTVS platí rovnaké konštatovanie ako pre televíznu : obmedzený rozpočet neumožňuje výraznejší rozvoj programových služieb, napriek tomu programový koncept zachováva kontinuitu jednotlivých okruhov a naplňa zákonom stanovené povinnosti verejnoprávneho vysielateľa.“

J. Chudík ocenil zapracovanie pripomienok a navýšenie percenta detského vysielania.

J. Rezník ešte vysvetlil tých 1,3 mil. € na externú výrobu, kde vysvetlil, konkrétne rozdelenie týchto prostriedkov. Rozdelenie má pomer zhruba 1:1. Upriamil pozornosť aj na skutočnosť,

že príjem je plánovaný nižší ako v roku 2020, ale ak si to porovnáte s inými rokmi, tak je na úrovni rokov 2017 a 2018. Nevidí tento rozpočet ako katastrofický a vidí nádej v tom, že pri rokovaní si niektoré investície a projekty obháji.

I. Gallo vyhlásil 10 minútovú prestávku.

I. Gallo po prestávke predložil návrh na uznesenie a dal o ňom hlasovať:

Uznesenie č. 139/2020:

Rada RTVS:

- a) v zmysle § 8 ods. 1 písm. h) zákona č. 532/2010 Z. z. o RTVS prerokovala a schvaľuje Návrh rozpočtu a programového konceptu RTVS na rok 2021, vrátane návrhu záväzných ukazovateľov rozpočtu RTVS na rok 2021 v nasledovnej výške:

Bežne výdavky vo výške **140 509 560 €**

Kapitálové výdavky vo výške **6 315 102 €**

Celkový prebytok **200 000 €**

- b) upozorňuje na riziká rozpočtu RTVS na rok 2021 vyplývajúce z:
- pretrvávajúceho medziročného deficitu v úhradách za služby verejnosti v dôsledku legislatívnych úprav a dopadov pandemickej situácie,
 - absencie reálneho finančného krytia rezervy na súdne spory,
 - nastavenia návrhu rozpočtu príjmov z reklamy naviazaných predovšetkým na veľké medzinárodné športové podujatia,
- c) opätovne upozorňuje, že súčasný model financovania RTVS nedostatočne pokrýva jej potreby na ďalší rozvoj, čo sa prejavuje napríklad v obmedzených možnostiach pre tvorbu finančných rezerv, ako aj pri výrobe vlastnej tvorby.

					údaje v €
	Ekonomická klasifikácia	Rozpočet 2020	Očakávaná skutočnosť 2020	Rozpočet 2021	Rozdiel R21-OS20
	Prijmy RTVS spolu	161 278 224	163 790 480	147 024 662	-16 765 818
	Prijmy RTVS spolu bez príjmových finančných operácií	119 038 394	121 550 650	114 834 182	-6 716 468
100	▪ Daňové príjmy	74 213 857	74 213 857	73 408 000	-805 857
130	<i>dane za tovary a služby (úhrada za služby verejnosti)</i>	74 213 857	74 213 857	73 408 000	-805 857
200	▪ Nedaňové príjmy, z toho:	6 594 507	7 103 392	8 560 551	1 457 159
210	príjmy z podnikania a z vlastníctva majetku	445 972	445 972	223 111	-222 861
220	administratívne a iné poplatky	6 117 614	6 589 412	8 323 940	1 734 528
230	kapitálové príjmy	0	7 612	0	-7 612
240	úroky z tuzemských úverov, pôžičiek...	10 000	2 791	0	-2 791
290	iné nedaňové príjmy	20 921	57 605	13 500	-44 105
300	▪ Granty a transfery, z toho	38 230 030	40 233 401	32 865 631	-7 367 770
310	tuzemské bežné granty a transfery	35 000 000	37 198 933	31 530 881	-5 668 052
320	tuzemské kapitálové granty a transfery	3 230 030	3 034 468	1 334 750	-1 699 718
330	zahraničné granty	0	0	0	0
400	▪ Príjmové finančné operácie, z toho:	42 239 830	42 239 830	32 190 480	-10 049 350
453	zostatok prostriedkov z predchádzajúcich rokov	42 239 830	42 239 830	32 190 480	-10 049 350
456	iné príjmové finančné operácie	0	0	0	0
	Výdavky RTVS spolu	160 778 224	131 600 000	146 824 662	15 224 662
	Výdavky RTVS spolu bez výdavkových finančných operácií	160 778 224	131 600 000	146 824 662	15 224 662
600	▪ Bežné výdavky, z toho:	148 529 294	123 056 734	140 509 560	17 452 826
610	mzdy	26 314 571	26 314 571	26 302 387	-12 184
620	odvody	9 303 589	9 303 589	9 282 556	-21 033
630	tovary a služby, z toho:	112 230 564	86 756 574	104 308 847	17 552 273
631	<i>cestovné náhrady</i>	788 535	450 000	578 725	128 725
632	<i>energie, voda a komunikácie</i>	31 463 509	30 090 200	30 544 953	454 753
633	<i>materiál</i>	2 273 008	1 913 100	1 097 734	-815 366
634	<i>dopravné</i>	701 258	631 000	602 946	-28 054
635	<i>rutinná a štandardná údržba</i>	3 159 778	2 960 000	2 955 662	-4 338
636	<i>nájomné za nájom</i>	1 561 511	1 146 000	1 138 379	-7 621
637	<i>služby</i>	72 282 965	49 566 274	67 390 448	17 824 174
640	bežné transfery, z toho:	680 570	682 000	615 770	-66 230
641	<i>ostatným subjektom verejnej správy (AF)</i>	150 000	150 000	150 000	0
642	<i>transfery jednotlivcom a neziskovým práv. osobám</i>	194 500	197 000	150 500	-46 500
649	<i>transfery do zahraničia</i>	336 070	335 000	315 270	-19 730
650	splácanie úrokov, z toho:	0	0	0	0
651	<i>splácanie úrokov v tuzemsku (fin.prenájom)</i>	0	0	0	0
700	▪ Kapitálové výdavky, z toho:	12 248 930	8 543 266	6 315 102	-2 228 164
710	obstarávanie kapitálových aktív	12 248 930	8 543 266	6 315 102	-2 228 164
800	▪ Výdavky z transakcií s fin. aktívami a pasívami	0	0	0	0
819	<i>ostatné výdavkové finančné operácie</i>	0	0	0	0
	Celkový prebytok/schodok	500 000	32 190 480	200 000	-31 990 480
	- vylúčenie finančných operácií	-42 239 830	-42 239 830	-32 190 480	10 049 350
400	▪ vylúčenie príjmových finančných operácií	-42 239 830	-42 239 830	-32 190 480	10 049 350
800	▪ vylúčenie výdavkových finančných operácií	0	0	0	0
	Prebytok (+) / schodok RTVS (-) (ESA 2010)	-41 739 830	-10 049 350	-31 990 480	-21 941 130

Za: 7 / I. Gallo, D. Hushegyiová, J. Chudík, M. Kabát, M. Kákoš, J. Mikušová,

I. Nagy /

Proti: 0

Zdržal sa: 0

Neprítomní: 2 / Ľ. Guman, J. Vozár /

Uznesenie bolo prijaté.

6. Správa Rady RTVS k národnostnému vysielaniu RTVS v zmysle uznesenia Výboru NR SR pre kultúru a médiá č. 30 (spravodajcovia D. Hushegyiová, I. Nagy a M. Kákoš)

I. Gallo pripomenul, že aj do tejto správy bolo potrebné zapracovať niektoré pripomienky.

M. Kákoš skonštatoval, že sa doplnili všetky pripomienky do správy. Správu majú všetci k dispozícii.

I. Gallo predložil návrh na uznesenie a dal o ňom hlasovať:

Uznesenie č. 140/2020:

Rada RTVS schvaľuje Správu Rady RTVS k národnostnému vysielaniu RTVS v zmysle uznesenia Výboru NR SR pre kultúru a médiá č. 30 a poveruje predsedu Rady RTVS, aby predmetnú správu doručil Výboru NR SR pre kultúru a médiá.

Za: 6 / I. Gallo, D. Hushegyiová, J. Chudík, M. Kabát, J. Mikušová, I. Nagy /

Proti: 0

Zdržal sa: 1 / M. Kákoš /

Neprítomní: 2 / Ľ. Guman, J. Vozár /

Uznesenie bolo prijaté.

I. Gallo poďakoval všetkým zúčastneným za spoluprácu a ukončil rokovanie Rady RTVS.

V Bratislave 22.12.2020.

Zapísal: Adam Mozolák
tajomník Rady RTVS

Mgr. Igor Gallo
predseda Rady
Rozhlasu a televízie Slovenska

Kompletný zvukový záznam z rokovania Rady Rozhlasu a televízie Slovenska prehľadne usporiadaný podľa prerokovaných bodov je možné si vypočúť na www.rtvsk.sk.